Macchadāyaka

Copyright © 2022 Jonathan S. Walters.

Published by Jonathan S. Walters and Whitman College

http://www.apadanatranslation.com

Licensed under the Attribution, Non-Commercial, Share Alike (CC BY-NC-SA 4.0) license (https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/4.0/).

Printed August 2022

[266. Macchadāyaka¹]

On Candabhāgā River's bank I was an osprey² at that time. I brought³ a big fish and gave it to the Buddha [named] Siddhattha. (1) [2562]

In the ninety-four aeons since
I donated that fish back then,
I've come to know no bad rebirth:
that's the fruit of fish donations. (2) [2563]

The four analytical modes, and these eight deliverances, six special knowledges mastered, [I have] done what the Buddha taught! (3) [2564]

Thus indeed Venerable Macchadāyaka Thera spoke these verses. The legend of Macchadāyaka Thera is finished.

^{1&}quot;Fish-Donor"

²ukkusa

³lit., "picking up" "taking up" "fishing out"